



Carta del Presidente del CSCAE y el Decano del COAVN

Estimado/a compañero/a,
2020 ha sido un año difícil para todos. También para los arquitectos, los colegios y el CSCAE. Sin haber superado todavía la situación provocada por la crisis financiera iniciada ya hace más de una década, llevamos meses afrontando una pandemia que suma a sus graves consecuencias sanitarias y sociales la amenaza de una crisis económica posterior.

Desde el primer momento, los Colegios de Arquitectos y su Consejo Superior hemos trabajado para dar respuesta coordinada a esta nueva situación y atender las necesidades de apoyo a los arquitectos y arquitectas, facilitando información y asesoramiento permanentes para aplicar los decretos y regulaciones normativas frente a la pandemia con incidencia en nuestros ámbitos profesionales; reclamando apoyo y acciones específicas y trabajando conjuntamente para posicionar a la arquitectura, la calidad del entorno construido y el ejercicio de nuestra profesión como claves para mejorar la calidad de vida de las personas y como motor fundamental en la recuperación económica del país.

2021, con la pandemia y sus consecuencias económicas y sociales, se presenta lleno de incertidumbres, pero también ofrece oportunidades.

Por un lado, nos enfrentamos a un empeoramiento de la economía, probablemente muy severo. Aunque es difícil prever su magnitud e impacto sobre la construcción y la rehabilitación, podría suponer un agravamiento de nuestra situación profesional ante el que es necesario estar preparados, promoviendo la inclusión de la construcción y la renovación urbana en los planes de recuperación con fondos europeos y mejorando nuestra competitividad y participación en los ámbitos del sector donde se prevé más actividad.

Por otro lado, el cambio progresivo de prioridades y necesidades que se está consolidando desde hace años en el marco de la Agenda 2030, acelerado por la pandemia, el confinamiento y las crisis medioambientales, está devolviendo protagonismo a nuestras ciudades, pueblos y territorios, a la Arquitectura y la mejora del entorno construido, como factores clave en el bienestar de las personas y el reequilibrio medioambiental. Se percibe el inicio de un cambio de ciclo en el que podemos encontrar no sólo más y mejores oportunidades profesionales, sino también un mayor reconocimiento social de la importancia de nuestra actividad, con nuevos elementos que invitan a la esperanza como la tramitación por parte del Gobierno de la Ley de Arquitectura y calidad del entorno construido.

En la confianza de que 2021 sea un año mejor, en el que se produzca ese punto de inflexión para los arquitectos y la arquitectura impulsado entre todos, colegiados, colegios y CSCAE como proyecto colectivo, te deseamos a ti y a todos tus seres queridos unas felices navidades y un año 2021 próspero en salud, trabajo y felicidad.

Lluís Comeron Graupera
Presidente del CSCAEren Presidentea

CSCAE-ren Presidentearen eta EHAEoren Dekanoaren gutuna

Lankide agurgarria:

2020 urte latza izan da guztiontzat. Arkitektoentzat, elkargoentzat eta CSCAEarentzat ere bai. Duela jada hamar urte baino gehiago hasitako finantza krisiak eragin zuen egoera oraindik ere gairiditu gabe gurea, hilabeteak daramatzagu pandemia bati aurre egiten, horrek dakartzan osasun eta gizarte ondorio larriekin eta ondorengo krisi ekonomikoaren mehatxuarekin.

Lehenengo momentutik, Arkitekto Elkargoak eta hauen Kontseilu Gorena (CSCAE) lanean aritu gara egoera berri honi erantzun koordinatua emateko eta arkitektoen sostengu beharrei arreta emateko. Horretarako, etengabeko informazio eta aholkularitza eskaini ditugu gure alorretan eragina zuten pandemiaren aurkako dekretu eta araudiak aplikatzeari buruz; sostengua eta ekintza espezifikoak aldarrikatu ditugu eta elkarrekin lan egin dugu, arkitektura, eraikitako ingurunearen kalitatea eta gure lanbidea pertsonen bizi kalitatea hobetzeko tresna gisa eta herrialdearen berritze ekonomikorako funtsezko motor gisa agertzeko.

2021. urtea, pandemia eta haren ondorio ekonomiko eta sozialak ikusita, ezjakintasunez beterik dator, baina aukera berriak ere eskaintzen ditu.

Alde batetik, ekonomiak okerrera egingo du, seguruenik oso okerrera. Krisiaren tamaina eta eraikuntzan eta birgaikuntzan izango duen inpaktua aurreikusita zaila bada ere, gure egoera profesionala kaltetzea gerta liteke eta horren aurrean prest egon behar dugu, eraikuntza eta hiri berrikuntza Europako funtsen berritze planetan sartu daitezkeen bultzatuta, gure lehiakortasuna hobetuta eta jarduera gehien aurreikusita duten sektoreetan dugun parte hartzea areagotuta.

Bestalde, 2030 Agendaren esparruan azken urteotan finkatuz joan den lehentasunen eta beharren aldaketa progresiboari esker –pandemiak, konfinamenduak eta ingurumen krisiek azkartu egin dutena–, gure hiriek, herriek eta lurraldeek, Arkitekturak eta eraikitako ingurunearen hobekuntza protagonismoa berreskuratuta dute pertsonen ongizatearen eta ingurumen orekaren funtsezko elementu gisa. Dagoeneko ikus daitezke ziklo aldaketa baten hasiera eta ziklo aldaketa horretan, aukera profesional berri eta hobeak aurkitzeaz gain, gure jarduerak duen gizartearen aldetiko errekonozimendu handiagoa ere aurkituko dugu. Itxaropena pizten duten elementu berriak badira dagoeneko, hala nola Gobernuak bultzatuko duen Arkitekturaren eta eraikitako ingurunearen kalitatearen Legearen izapidetzea.

2021. urtea guztion –elkargokideak, elkargoak eta CSCAEa– proiektu kolektiboari esker arkitektoentzat inflexio puntua ekarriko duen urte hobe izango delakoan, zuri eta maite dituzun horiei eguberri zoriontsuak opa dizkizuegu eta osasunez, lanez eta zorionez betetako 2021. urtea.

Patxi Chocarro San Martín
Decano del COAVN-EHAEoren Dekanoa



PLAZA DE GERENTE EN LA DELEGACIÓN DE NAVARRA

NAFARROAKO ORDEZKARITZAKO GERENTE-LANPOSTUA



Agenda COAVN 2021 2021eko EHAEO Agenda



Nuevo sistema de firma digital para la web COAVN

EHAEO webgunerako sinadura digitaleko sistema berria.



OFICINA DE CONCURSOS LEHIAKETA BULEGOA

es necesario usuario/contraseña
beharrezkoak erabiltzailea/pasahitza

decanatoconcursos@coavn.org

#CarnéColegial

El carné del arquitecto colegiado es un instrumento que surge a iniciativa de los Colegios de Arquitectos y la coordinación del CSCAE para reforzar el valor de la colegiación y fortalecer los lazos entre los más de 47.000 profesionales que ejercen la Arquitectura en nuestro país de manera colegiada.

Patrocinado por Cosentino y Knauß, se pone en marcha en abril de 2020, en medio del estado de alarma provocado por la pandemia de Covid19, para enfatizar su valor como tarjeta identificativa. Pero el carné colegial es mucho más. Con él también queremos que ganes oportunidades y os beneficiéis de la colegiación con **ventajas exclusivas** en cultura, mobiliario de diseño, material de oficina y productos gourmet, entre otras.

Esta Navidad, disfruta las ventajas que te ofrece carnecolegial.cscae.com

Para regalar: SANTACOLE, ebiCapella, RINCIATO, SOMMOS, BROMPTON, Tecnónica

Para tu oficina: Canon, ROOM, CONEA

Cultura para disfrutar: FUNDACIÓN ANTONIAPIES, PARADAJOS, CCCB, Fundación Juan Miró, PIZCADA

Y muchas marcas y empresas colaboradoras más.

¡Aprovecha esta ventaja por Navidad!
Descuento del 20% en todos los productos de SANTACOLE

Solo con tu **CARNÉ COLEGIAL**

Patrocinado por **KNAUß** y **COSENTINO**

**CONSULTAS TÉCNICAS
KONTSULTA TEKNIKOAK**
consultascat@coavn.org

CIRCULARES-ZIRKULARARRAK
es necesario usuario/contraseña
beharrezkoak erabiltzailea/pasahitza



**DECLARACIÓN RESPONSABLE DE NECESIDAD DE DESPLAZAMIENTO
LEKUALDATU BEHARRAREN ERANTZU-KIZUNPEKO ADIERAZPENA**

**Barómetro de Arquitectura y Edificación
Arkitektura eta Eraikuntza Barometroa**

**COAVN-EHAEO
Octubre 2020 Urria**

datos de Visado + datos de percepción
Bisatuaren dautak + perpezzio-datuak

**Libro de Órdenes Digital del CSCAE
El libro de órdenes de siempre adaptado al siglo XXI**

**CSCAE-ren Agindu Liburu Digitala.
Betiko Agindu-Iburua XXI. mendera egokituta**

Disponible en **App Store**
Disponible en **Google play**

COVID19

**PREGUNTAS FRECUENTES
OHIKO GALDERAK**

CSCAE

COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS VASCO NAVARRO, Responsable del tratamiento le informa conforme a lo previsto en el RGPD, y trata sus datos de carácter personal aplicando las medidas técnicas y organizativas con la finalidad de gestionar la relación que le vincula con el Responsable, así como poder remitirle cualquier tipo de comunicación a través de los medios designados al efecto. Usted da su consentimiento para dicho tratamiento pudiendo ejercitar los derechos de acceso, rectificación, supresión, limitación, portabilidad y oposición dirigiéndose al Responsable con dirección Alda. Mazarredo 69, 1º, Bilbao, 48009, BIZKAIA.

EUSKAL HERRIKO ARKITEKTOEN ELKARGO OFIZIALAK, tratamenduaren arduradunak, jakinarazten dizu DBEOen ezarritakoaren arabera, izaera pertsonaleko zure datuak bildu eta tratatzen dituela, neurri teknikoak eta antolaketak aplikatuz, Arduradunarekin lotzen zaiduen harremana kudeatzeko xedez, bai eta edozein komunikazio bidaltzeko ere, horretarako zehaztutako bideen bidez. Baimena ematen duzu tratamendu hori egin dadin. Eskubidea duzu datutara sartzeko, horiek zuzentzeko, ezabatzeko, mugatzeko, horien eramangarritasunerako eta aurka egiteko; horretarako, arduradunari idatzi behar diozu, helbide honetara: Mazarredo zuzarkalea 69, 1. Bilbo, 48009, BIZKAIA.